

# Typ 67101

Škoda Octavia II 06/04 →  
Škoda Octavia II RS 11/05 →

**Milotec**<sup>®</sup>  
**AUTO-EXTRAS**

## Tür & Sitz-Edelstahlset

### MONTAGEANLEITUNG

#### Lieferumfang:

- 1x Edelstahlset, 6-teilig, bestehend aus
  - 1 Paar Einlagen für Sitzverstellungen,
  - 1 Paar Umrahmungen für Türablagen,
  - 1 Paar Rosetten für Türleuchten
- 1x Isopropanol-Reinigungstuch
- 1x Betaprime 5600 - 15 ml + Wattestäbchen
- 1x Montageanleitung

**Hinweis:** Die Montage muss in einem trockenen und gut belüfteten Raum bei mindestens +20°C Raumtemperatur durchgeführt werden. Die vorgesehenen Klebeflächen im Fahrzeug zuerst sorgfältig säubern und mit dem Reinigungstuch entfetten - dabei die Oberflächen bitte nur in einer Richtung bearbeiten.

**Vorsicht:** Mit Isopropanol getränkte Reinigungstücher sind leicht entflammbar - deshalb bei der Montage nicht rauchen!!

1. Den Primer gut durchschütteln, die vorgesehenen Klebeflächen mit dem Wattestäbchen dünn bestreichen und ca. 20 Minuten ablüften lassen.

2. Die Applikationsfolie vorsichtig von den Selbstklebestreifen entfernen und die Teile auf die vorgesehenen Stellen aufdrücken.

**Wichtig:** Der korrekte Sitz muss vor der Verklebung gewährleistet sein - bei mehrmaligen Versuchen besteht die Gefahr, dass die Teile verbogen werden und die sichere Haftung ist nicht mehr garantiert!

**Milotec Auto-Extras wünscht gute Fahrt.**

## Nerez sada - dveře a sedadlo

### MONTÁŽNÍ NÁVOD

#### Obsah balení:

- 1x sada z ušlechtilé oceli, 6 dílů:
  - 1 pár dekorů páky nastavení sedadla
  - 1 pár rámečků odkládací přihrádky sedadla
  - 1 pár rámečků svítilen dveří
- 1x isopropanolový odmašťovací ubrousek
- 1x Betaprime 5600-15 ml + tyčinka s vatou
- 1x montážní návod

**Upozornění:** Montáž provádějte v suchém a větratelném prostředí při teplotě min. +20°C. Při montáži nejezte ani nepijte. Plochy pro lepení musí být suché a zbavené nečistot, tyto je třeba dále odmastit přiloženým odmašťovacím ubrouskem - povrch jím utírejte jen v jednom směru.

**Pozor:** Odmašťovací ubrousky jsou napuštěny isopropanolem který je vysoce hořlavý, proto při montáži nekuřte!

1. Před použitím protřepejte lahvičku přípravku Betaprime a přiloženým štětečkem slabou vrstvou opatrně natřete plochy interiéru vozu pro lepení, tyto nechte zhruba 20 minut zavadnout.

2. Opatrně sejměte krycí fólii oboustranné lepicí pásky a nalepte díly na své místo. Pro dokonalou adhezi díly po nalepení přitlačte.

**Důležité:** Požadované polohy dílů při lepení musí být docíleno napoprvé - případná korekce polohy výrazně snižuje adhezi lepených spojů a zvyšuje riziko znehodnocení dílů.

**Šťastnou cestu přeje Milotec Auto-Extras!**

# Typ 67101

Škoda Octavia II 06/04 →  
Škoda Octavia II RS 11/05 →

**Milotec**<sup>®</sup>  
**AUTO-EXTRAS**

## Door & seat stainless steel set

### FITTING INSTRUCTIONS

#### The pack contains:

- 1x stainless steel set, 6-part, consisting of
  - 1 pair of inserts for seat adjustment
  - 1 pair of borders for door compartments
  - 1 pair of rosettes for door lights
- 1x isopropanole cleaning tissue
- 1x Betaprime 5600 - 15 ml + cotton-wool tip
- 1x fitting instructions

**Note:** The assembly must be performed in a dry and well ventilated room at a room temperature of at least + 20°C. First, thoroughly clean the intended adhesive areas in the vehicle and degrease with the cleaning tissue – please process the surfaces in one direction only.

**Caution:** Isopropanole cleaning tissues are highly flammable – this is why it is not allowed to smoke during assembly!!

1. Shake the primer well, apply a thin layer to the intended adhesive surfaces with the cotton-wool tip and let it dry for approx. 20 minutes.

2. Remove the application film carefully from the self-adhesive strips and press the parts to the intended points.

**Important:** Correct fit must be ensured before adhesion – there is the risk of bending the parts in case of multiple trials and safe adhesion is no longer guaranteed!

**Milotec Auto-Extras wishes a pleasant drive.**

## Kit acier inox pour porte & siège

### INSTRUCTIONS DE MONTAGE

#### Fournitures :

- 1x kit en acier inox, 6 pièces, composé de :
  - 1 paire d'inserts pour le réglage de la hauteur du siège,
  - 1 paire de cadres pour les vide-poches des portières
  - 1 paire de rosettes pour les lampes des portières
- 1x chiffon de nettoyage à isopropanol
- 1x Betaprime 5600 - 15 ml + coton-tige
- 1x instructions de montage

**Note :** Le montage doit être réalisé dans un local sec et bien aéré à une température ambiante d'au moins +20°C. Nettoyer d'abord soigneusement les surfaces de collage du véhicule et les dégraisser à l'aide du chiffon de nettoyage – veiller à ne faire glisser le chiffon que dans une seule direction.

**Attention :** Les chiffons imprégnés d'isopropanol sont facilement inflammables – donc ne pas fumer pendant le montage !!

1. Agiter la bouteille de primaire et appliquer une couche mince de primaire sur les surfaces de collage à l'aide du coton-tige. Laisser aérer pendant env. 20 minutes.

2. Retirer prudemment la feuille d'application et presser les pièces contre les endroits prévus pour le montage.

**Note importante :** Veiller à positionner correctement les pièces dès le début ; si vous faites plusieurs essais, d'éventuelles corrections risquent de déformer les pièces et une bonne adhésion n'est plus garantie !

**Milotec Auto-Extras vous souhaite bon voyage.**